



# EUROPEAN FREE TRADE ASSOCIATION

Réf. 29748

17 Novembre 2011

## RÉUNION MINISTÉRIELLE DE L'AELE, GENÈVE, 14 NOVEMBRE 2011

### COMMUNIQUÉ DE PRESSE<sup>1</sup>

L'Association Européenne de Libre-échange (AELE) a tenu sa réunion ministérielle le 14 novembre 2011 à Genève, sous la présidence de Son Excellence Trond Giske, Ministre du Commerce et de l'Industrie de la Norvège. Les Ministres des quatre États membres de l'AELE et du Monténégro ont signé un Accord de Libre-échange (ALE). En outre, les Ministres de l'AELE ont annoncé, conjointement avec le Costa Rica, le Honduras et le Panama, l'initiation des négociations d'un accord de libre-échange.

#### **La situation commerciale et économique internationale**

Les Ministres de l'AELE ont discuté de la situation commerciale et économique internationale actuelle. Ils ont souligné l'importance de promouvoir des politiques visant à améliorer la croissance, ainsi que la stabilité économique et financière au niveau européen et mondial. Ils ont réitéré leur soutien déterminé au système commercial multilatéral. En vue de la 8<sup>ème</sup> Conférence Ministérielle de l'OMC, les Ministres ont exprimé leurs inquiétudes en ce qui concerne l'absence de progrès dans les négociations du Cycle de Doha. Ils ont également souligné que de nouvelles approches doivent être sérieusement considérées afin d'accomplir le mandat de Doha.

#### **Accord de Libre-échange entre l'AELE et le Monténégro**

Les Ministres ont salué l'expansion du réseau de relations commerciales préférentielles de l'AELE à travers la signature de l'ALE avec le Monténégro, portant le nombre d'Accords conclus par l'AELE à 24, avec 33 pays et territoires en dehors de l'Union Européenne. L'AELE a établi désormais cinq ALE en Europe du Sud-est.

#### **Annonciation des négociations commerciales avec les partenaires centraméricains**

Les Ministres ont annoncé l'engagement des négociations d'un accord de libre-échange global avec le Costa Rica, le Honduras et le Panama. Les deux Parties ont déclaré leur volonté de commencer les négociations dès le début de l'année prochaine. D'autres pays d'Amérique centrale pourraient ultérieurement se joindre au processus.

#### **Autres relations commerciales préférentielles**

Les Ministres de l'AELE ont examiné l'état des relations commerciales préférentielles avec les partenaires en dehors de l'Union Européenne et les possibilités pour le futur. Ils ont constaté avec satisfaction les progrès significatifs effectués dans les

---

<sup>1</sup> Traduction non-officielle de la version anglaise, rédigée par le Secrétariat de l'AELE.

négociations avec l'Inde et exprimé le vœu que celles-ci soient finalisées dans le début de l'année 2012. Ils se sont félicités des progrès accomplis en 2011 avec les Membres de l'Union Douanière de la Biélorussie, du Kazakhstan et de la Russie. Ils ont également salué les nouvelles étapes franchies dans leur processus d'accession à l'OMC. Les Ministres ont en outre constaté les développements positifs dans les négociations entre l'AELE et l'Indonésie. Ils ont finalement pris note des progrès accomplis lors des négociations avec la Bosnie-Herzégovine et ont exprimé leur souhait d'une conclusion rapide de l'Accord.

Les Ministres ont exprimé leur souhait de poursuivre le dialogue avec la Malaisie afin d'entamer des négociations de libre-échange. En se basant sur une Étude Conjointe de Faisabilité, ils espèrent débiter les pourparlers avec le Vietnam dès que possible. Ils ont aussi confirmé leurs intérêts d'explorer de nouvelles voies dans le but de développer les relations commerciales avec le MERCOSUR (comprenant l'Argentine, le Brésil, le Paraguay et l'Uruguay). Les Ministres ont discuté des perspectives d'avenir concernant l'établissement de relations commerciales rapprochées avec les pays d'Afrique subsaharienne et ont décidé d'explorer les possibilités de partenariats dans cette région. Par ailleurs, ils ont convenus de suivre l'évolution de la situation avec l'Algérie et la Thaïlande, afin de reprendre les négociations avec ces partenaires lorsque les conditions le permettront.

### **Davantage de libéralisation du commerce des produits agricoles au sein de l'AELE**

Les Ministres ont approuvé les résultats des discussions techniques concernant une plus grande libéralisation du commerce des produits agricoles parmi les États membres de l'AELE.

### **Le Comité Parlementaire de l'AELE**

Les Ministres ont échangé leurs points de vue avec le Comité Parlementaire de l'AELE sur les développements récents ainsi que sur les priorités de l'AELE en matière de relations commerciales avec le monde.

### **Nomination**

Les Ministres ont désigné l'Ambassadeur islandais Kristinn F. Arnason afin de succéder au Secrétaire Général Kåre Bryn à partir du 1<sup>er</sup> Septembre 2012. Ils ont également désigné Monsieur Ivo Kaufmann de la Suisse au poste de Secrétaire Général adjoint à Genève. La Norvège désignera un candidat au poste de Secrétaire Général adjoint à Bruxelles, (celui-ci sera désigné ultérieurement). De plus, les Ministres ont désigné Monsieur Georges Baur du Liechtenstein au poste d'Assistant Secrétaire Général à Bruxelles.

### **Participants:**

Norvège: M. Trond Giske, Ministre du Commerce et de l'Industrie (Président)

Islande: M. Einar Gunnarsson, Secrétaire d'État Permanent aux Ministère des Affaires Étrangères et du Commerce Extérieur

Liechtenstein: Mme Aurelia Frick, Ministre des Affaires Étrangères

Suisse: M. Johann N. Schneider-Ammann, Conseiller Fédéral, Chef du  
Département Fédéral de l'Économie  
AELE: M. Kåre Bryn, Secrétaire Général

---

---